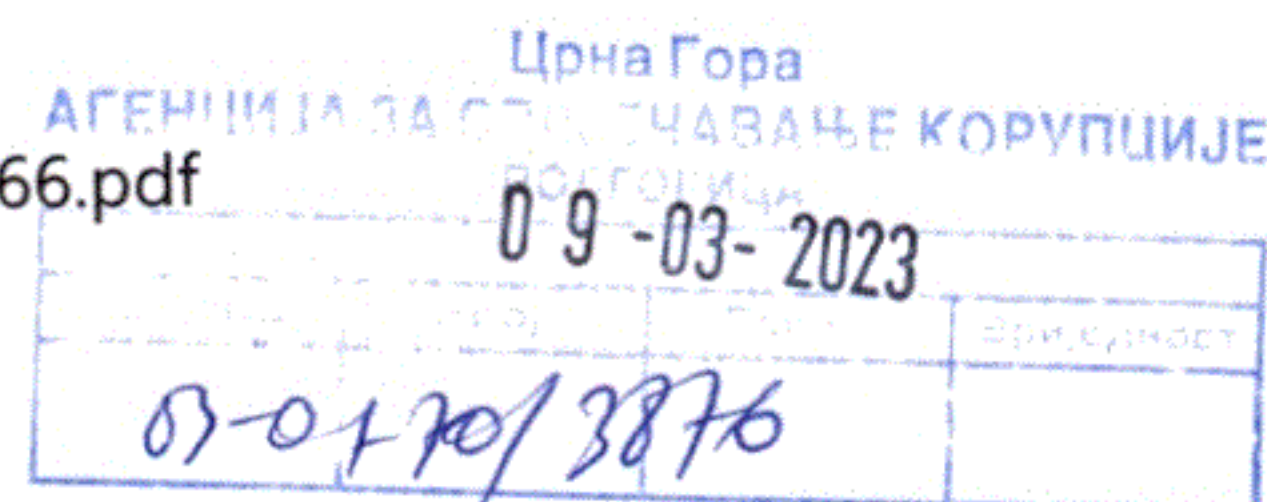


Ljiljana Jušković

From: marija.draskovic@muzejikotor.me
Sent: Thursday, March 9, 2023 11:25 AM
To: Pisarnica; Finansiranje; Jovana Pejovic
Subject: Re: OJU " Muzeji" Kotor
Attachments: ugovor o djelu Ranka Vilić20230309_11220866.pdf



Poštovani,

shodno zakonskoj obavezi u prilogu vam dostavljam ugovor o djelu.

Pozdrav.

dip.pravnik Marija Drašković
pravna savjetnica
Stari Grad 313 | Old Town 313
Kotor 85330, Crna Gora | Kotor 85330, Montenegro
T +382 32 302 540
www.muzejikotor.me

On 2023-03-06 11:26, marija.draskovic@muzejikotor.me wrote:

Poštovani,

shodno zakonskoj obavezi prosleđujem Vam izvode iz banke za OJu " Muzeji" Kotor.

Pozdrav.

--

dip.pravnik Marija Drašković
pravna savjetnica
Stari Grad 313 | Old Town 313
Kotor 85330, Crna Gora | Kotor 85330, Montenegro
T +382 32 302 540
www.muzejikotor.me

OJU „MUZEJI“ KOTOR
Stari grad 313
85330 Kotor

Br.01-015423-106
Kotor, 09. mart 2023. godine.

1. OJU „Muzeji“ Kotor, koju zastupa direktorka dr um. Dušica Ivetić, kao naručilac posla, s jedne strane (u daljem tekstu: NARUČILAC POSLA)
2. Vilić Ranka, JMBG [REDAKCIJA] kao izvršilac posla, s druge strane (u daljem tekstu: IZVRŠITELJKA POSLA)

Zaključuju dana 09. 03. 2023. godine u Kotoru

UGOVOR O DJELU

Član 1.

Izvršiteljka posla je za naručioca posla pružala usluge prevodjenja sa crnogorskog jezika na engleski jezik.

Predmet ovog Ugovora je pružanje usluga prevodjenja sledećeg:

Slo ica posjetnica - 13 strana

Kotorske priče o nasleđu - 9 strana

Kratki tekstovi za socijalne mreže - 1 strana

Ukupno 23 strana.

Član 2.

Izvršilac posla se obavezuje da će posao iz čl. 1 ovog ugovora izvršiti u skladu sa povećanom pažnjom prema pravilima struke i običaja

Član 3.

Naknada za obavljanje poslova iz člana 1. ovog Ugovora iznosi 230,00 eura, (ukupno 23 stranica), isplata će se izvršiti će se izvršiti uplatom kod NLB banke na žiro račun Izvršioca broj [REDAKCIJA]

Član 4.

Ugovor se zaključuje samo na određeno vrijeme i to samo za obavljanje posla iz člana 1. ovog Ugovora.

Član 5.

Za slučaj spora nadležan je Osnovni sud u Kotoru.

Član 6.

Za sve što nije regulisano Ugovorom primjenjivaće se odredbe Zakona o obligacionim odnosima.

Član 7.

Ovaj Ugovor je sačinjen u 3 istovjetna primjerka od kojih naručilac zadržava 2, a izvršilac 1 (jedan).

Izvršiteljka posla
Vilić Ranka

Ranka Vilić



Direktorka
dr um. Dušica Ivetić

[Signature]